

# SLOVENSKI STANDARD

## SIST EN ISO 10215:2018

01-maj-2018

Nadomešča:  
SIST EN ISO 10215:2011

---

### Anodizacija aluminija in aluminijevih zlitin - Vizualno ugotavljanje ostrine slike v anodizirani plasti - Metoda tabelarične lestvice (ISO 10215:2018)

Anodizing of aluminium and its alloys - Visual determination of image clarity of anodic oxidation coatings - Chart scale method (ISO 10215:2018)

Anodisieren von Aluminium und Aluminiumlegierungen - Visuelle Bestimmung der Abbildungsschärfe von anodisch erzeugten Oxidschichten - Messgittermethode (ISO 10215:2018)

Anodisation de l'aluminium et de ses alliages - Détermination de la netteté d'image sur couches anodiques - Méthode des échelles graduées (ISO 10215:2018)

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 10215:2018**

---

#### **ICS:**

25.220.20	Površinska obdelava	Surface treatment
77.120.10	Aluminij in aluminijeve zlitine	Aluminium and aluminium alloys

**SIST EN ISO 10215:2018** en

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 10215:2018

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 10215

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

March 2018

ICS 25.220.20

Supersedes EN ISO 10215:2010

English Version

## Anodizing of aluminium and its alloys - Visual determination of image clarity of anodic oxidation coatings - Chart scale method (ISO 10215:2018)

Anodisation de l'aluminium et de ses alliages - Détermination de la netteté d'image sur couches anodiques - Méthode des échelles graduées (ISO 10215:2018)

Anodisieren von Aluminium und Aluminiumlegierungen - Visuelle Bestimmung der Abbildungsschärfe von anodisch erzeugten Oxidschichten - Messgittermethode (ISO 10215:2018)

This European Standard was approved by CEN on 16 March 2018.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>European foreword.....</b>	<b>3</b>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 10215:2018](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>

## European foreword

This document (EN ISO 10215:2018) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 79 "Light metals and their alloys" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 132 "Aluminium and aluminium alloys", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2018, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 10215:2010.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**Endorsement notice**  
**(standards.iteh.ai)**

The text of ISO 10215:2018 has been approved by CEN as EN ISO 10215:2018 without any modification.

SIST EN ISO 10215:2018  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 10215:2018

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>

INTERNATIONAL  
STANDARD

ISO  
10215

Third edition  
2018-01

---

---

**Anodizing of aluminium and its  
alloys — Visual determination of  
image clarity of anodic oxidation  
coatings — Chart scale method**

*Anodisation de l'aluminium et de ses alliages — Détermination de  
la netteté d'image sur couches anodiques — Méthode des échelles  
graduées*

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 10215:2018](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>



Reference number  
ISO 10215:2018(E)

© ISO 2018

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 10215:2018](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>



### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2018

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8  
CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland  
Tel. +41 22 749 01 11  
Fax +41 22 749 09 47  
copyright@iso.org  
www.iso.org

Published in Switzerland



# Contents

	Page
Foreword.....	iv
Introduction.....	v
<b>1 Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>1</b>
<b>4 Principle</b> .....	<b>2</b>
<b>5 Apparatus</b> .....	<b>2</b>
<b>6 Test specimen</b> .....	<b>5</b>
6.1 Sampling.....	5
6.2 Size.....	5
6.3 Treatment before testing.....	5
<b>7 Procedure</b> .....	<b>5</b>
7.1 General.....	5
7.2 Determination of image clearness, $C$ .....	5
7.3 Determination of image distortion, $I$ .....	6
7.4 Determination of haze value, $H_n$ .....	6
<b>8 Expression of results</b> .....	<b>6</b>
<b>9 Test report</b> .....	<b>7</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>8</b>

[SIST EN ISO 10215:2018](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>

## ISO 10215:2018(E)

### Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see [www.iso.org/directives](http://www.iso.org/directives)).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see [www.iso.org/patents](http://www.iso.org/patents)).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: [www.iso.org/iso/foreword.html](http://www.iso.org/iso/foreword.html). (standards.iteh.ai)

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 79, *Light metals and their alloys*, Subcommittee SC 2, *Organic and anodic oxidation coatings on aluminium*.

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 10215:2010), which has been technically revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- the normative reference of ISO/TR 8125 has been deleted since it has been withdrawn;
- ISO/TR 8125:1984, Table 2 has been added as [Table 2](#);
- the specification of the test specimen has been revised.

## Introduction

Estimation of the image clarity of anodic oxidation coatings on aluminium and its alloys is normally carried out visually by observing the clearness of an image on the surface. However, the image can be observed at various angles and can be confused with the gloss level of a surface; and while the degree of image clarity is mainly influenced by the clearness of the coating, it is also affected by image distortion caused by surface irregularities and the haziness of the coating layer. Standardized methods of determining image clarity are therefore required.

This document specifies the use of a chart scale based on optical combs, together with a lightness scale to rank image clarity, and has been found to give good correlation with visual evaluation. A related document, ISO 10216, specifies an instrumental method of measuring image clarity, also by using optical combs. The instrumental method provides a more accurate measurement of image clarity than visual evaluation and should be used in cases of dispute.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 10215:2018](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a31fc799-12a6-45db-89f9-0eadc1d7e807/sist-en-iso-10215-2018>